



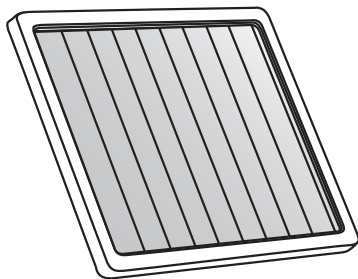
ASSEMBLY & INSTALLATION
ASSEMBLAGE ET INSTALLATION
MONTAJE E INSTALACIÓN

SOLAR ROPE LIGHT CORDON LUMINEUX SOLAIRE CUERDA DE LUZ SOLAR

Model / Modèle / Modelo : 80250

Solar rope light
Cordon lumineux solaire
Cuerda de luz solar

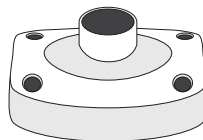
1x Solar panel
1x Panneau solaire
1x Panel solar



1x Mounting ball
1x Joint sphérique
1x Rótula de montaje



1x Bracket
1x Support
1x Soporte



1x Mounting ring
1x Anneau de montage
1x Anillo de montaje



1x Spike
1x Pieu
1x Estaca



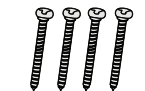
1x Butterfly nut
1x Écrou papillon
1x Tuerca mariposa



Please read these instructions thoroughly prior to installation, then store in a safe place for future reference. If at any time you are unclear about this product, or require further assistance please do not hesitate to contact our trained professionals operating the customer support line at 1-888-478-6435 (English/French/Spanish language services, U.S.A. and Canada only), from Monday to Friday, 8:30 am to 5:00 pm Eastern Standard Time or email us at info@sunforceproducts.com.

Veillez lire ces directives attentivement avant l'installation, puis rangez-les en lieu sûr pour vous y référer ultérieurement. Si à tout moment vous éprouvez de la difficulté avec ce produit ou que vous souhaitez obtenir de l'aide, n'hésitez pas à contacter nos professionnels du soutien à la clientèle au 1-888-478-6435 (service en anglais/français/espagnol, E.U. et Canada seulement), du lundi au vendredi de 8 h 30 à 17 h, heure normale de l'est ou par courriel à info@sunforceproducts.com.

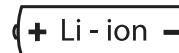
Por favor lea estas instrucciones detalladamente antes de la instalación. Luego guárdelas en un lugar seguro para referencia futura. Si en algún momento tiene alguna duda sobre este producto o requiere asistencia, no dude en contactar a nuestros profesionales capacitados en la línea de servicio al cliente al 1-888-478-6435. Ofrecemos servicio en inglés, francés y español para los Estados Unidos y Canadá solamente, de lunes a viernes de 8:30 AM a 5:00 PM, hora del este. O escribanos a info@sunforceproducts.com.



4 x Mounting screws
4 x vis de montage
4 x Tornillos de montaje



4 x Wall plugs
4 x prises murales
4 x Taquetes para muro



1 x rechargeable Lithium-ion battery
(pre-installed)
1 x pile Lithium-ion rechargeable
(préinstallée)
1 x pila recargable
(preinstalada)

www.sunforceproducts.com

SAFETY INFORMATION

- Your solar rope light and solar panel are both fully weather-resistant.
- The solar panel must be mounted outdoors to maximize sun exposure.
- Prior to installation, lay out all components and check against the parts list section of this manual.
- Never look directly into the solar rope light.
- Do not hang any other objects on the solar rope light.
- Do not cut the wire or make any wiring changes to the solar rope light.
This will void any warranty.

BATTERY REPLACEMENT INSTRUCTIONS

When replacing the battery for the solar rope light, be sure to:

- Use a rechargeable battery only.
- Match the replacement battery specifications with the battery that has been removed.
- Observe the correct polarity (+/-) when installing a replacement battery.
Refer to page 3, step 3 for further details.

CARE & MAINTENANCE

- Ensure the solar panel remains in a position that optimizes exposure to the sun, especially during the winter months.
- The solar panel should be cleaned with a damp cotton cloth on a regular basis. This will ensure optimal performance and battery charging.
- Utilize the same technique to clean the rope light.
- Never let any abrasive material come into contact with the solar panel or rope light.

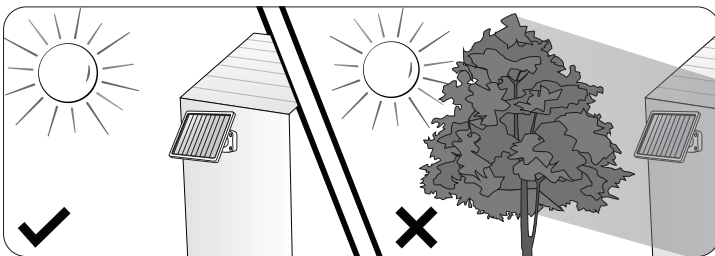
WARRANTY

This product is covered under a one year limited warranty. Sunforce Products Inc. warrants to the original purchaser that this product is free from defects in materials and workmanship for the period of one year from date of purchase. The included battery is not covered under this warranty. Proof of purchase including date, and explanation of complaint is required for warranty service.

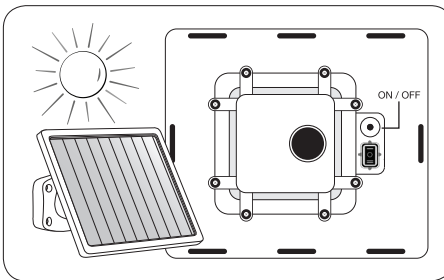
PRODUCT FEATURES

- Solar battery charging
- Automatic illumination at dusk
- Warm / Cold illumination

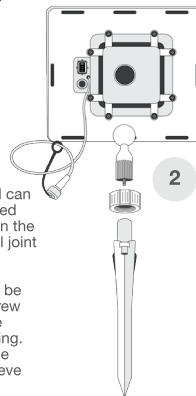
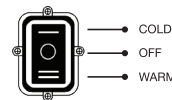
PRE-INSTALLATION



Ensure your solar panel is placed so that its exposure to sunlight is optimized. Be aware of objects such as trees or property overhangs that may impede the panel's ability to generate a charge.



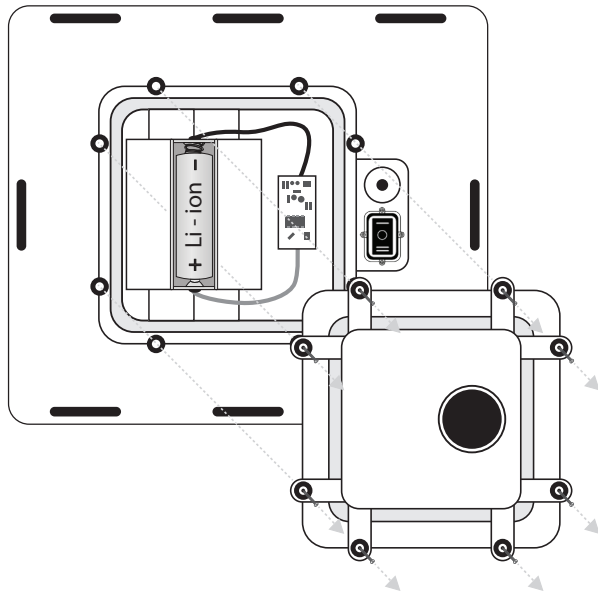
Prior to using your solar rope light, the solar panel needs sunlight for a period of three days. This initial charge should be done without the rope light connected or with the solar panel in the OFF position (O). After the third day, your included battery will be fully charged.



Mounting the solar panel: The solar panel has two mounting methods.

- 1) Using the mounting bracket the solar panel can be permanently mounted. Utilize the included four screws & if required, wall plugs. Tighten the large plastic screw connector & use the ball joint to achieve the required angle.
- 2) Using the ground spike the solar panel can be mounted for semi-permanent usage. Unscrew the small plastic butterfly nut to remove the mounting bracket. Screw in the mounting ring. Insert the ground spike securely. Tighten the mounting ring and use the ball joint to achieve the required angle.

3



The solar string light battery is installed on the rear of the solar panel. Always open the battery compartment with the ON/OFF switch in the OFF (O) position. Unscrew the back of the battery compartment and remove the backing piece. Inside you will see the battery.

When replacing the battery, observe the correct polarity and match the battery specifications with the battery you have removed.

Use a rechargeable battery only.

Replace the back of the battery compartment and continue to use the solar string lights as required.

INFORMATION DE SÉCURITÉ

- Votre cordon lumineux solaire n'est pas un jouet. Gardez hors de portée des enfants.
- Votre cordon lumineux solaire et le panneau solaire sont résistants aux intempéries.
- Le panneau solaire doit être installé à l'extérieur pour maximiser l'exposition au soleil.
- Avant l'installation, vérifiez que toutes les composantes sont incluses à l'aide de la liste des pièces comprise dans ce guide.
- Ne jamais regarder les lumières solaires directement.
- Ne suspendez pas d'autres objets sur le cordon lumineux solaire.
- Ne coupez pas le cordon, n'effectuez aucune modification du cordon de cordon lumineux solaire. Ceci annulera la garantie.

DIRECTIVES DE REMPLACEMENT DE LA PILE

Lorsque vous remplacez la pile de votre cordon lumineux solaire, vous devez :

- Utiliser une pile rechargeable seulement.
- Vérifier que les spécifications de la pile de rechange sont les mêmes que celle remplacée.
- Respecter la polarité (+ et -) lorsque les nouvelles piles sont installées.

Veuillez consulter la page 5, étape 3 pour plus de détails.

SOIN & ENTRETIEN

- Assurez-vous que le panneau solaire est positionné de façon à maximiser son exposition à la lumière du soleil, surtout durant les mois d'hiver.
- Le panneau solaire devrait être nettoyé régulièrement avec un chiffon humide. Ceci assure une performance et une recharge de pile optimales.
- Utilisez la même technique pour nettoyer les ampoules du cordon lumineux solaire.
- Les panneaux solaires et le cordon lumineux solaire ne doivent jamais entrer en contact avec des matériaux abrasifs.

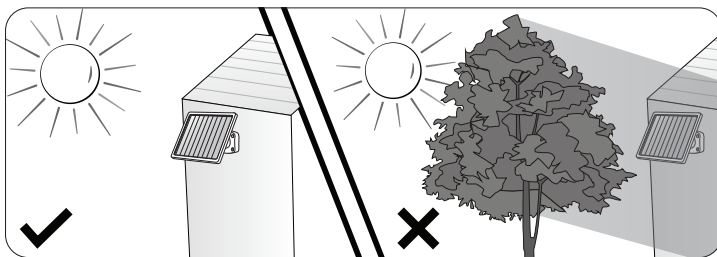
GARANTIE

Ce produit est couvert par une garantie limitée de un an. Les Produits Sunforce inc. garantit à l'acheteur original que ce produit ne présente aucun défaut de fabrication ou de matériau pour une période de un an suivant la date d'achat. La pile comprise avec ce produit n'est pas couverte par cette garantie. Une preuve d'achat comprenant la date et la plainte détaillée est requise par le service de garantie.

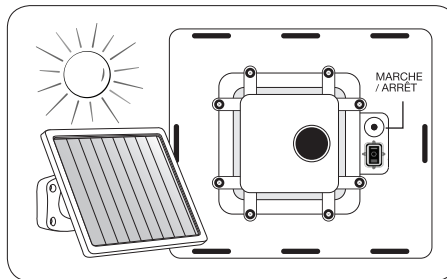
CARACTÉRISTIQUES DU PRODUIT

- Recharge de pile solaire
- Éclairage automatique à la tombée de la nuit
- Éclairage chaud et froid

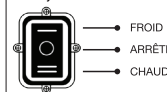
PRÉ-INSTALLATION



Assurez-vous que votre panneau solaire est positionné de façon à optimiser son exposition à la lumière du soleil. Veuillez tenir compte d'objets pouvant réduire la capacité du panneau de produire du courant, comme des arbres ou des structures de bâtiments

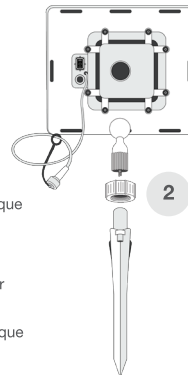
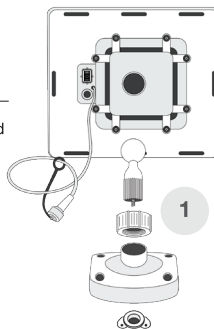


Avant d'utiliser votre cordon lumineux solaire, le panneau solaire doit être exposé à la lumière du soleil pour une période initiale de 3 jours. Cette charge doit se faire sans connecter le cordon lumineux solaire ou avec le panneau solaire réglé à la position ARRÊT (O). La pile comprise sera complètement chargée suite à cette période de trois jours.

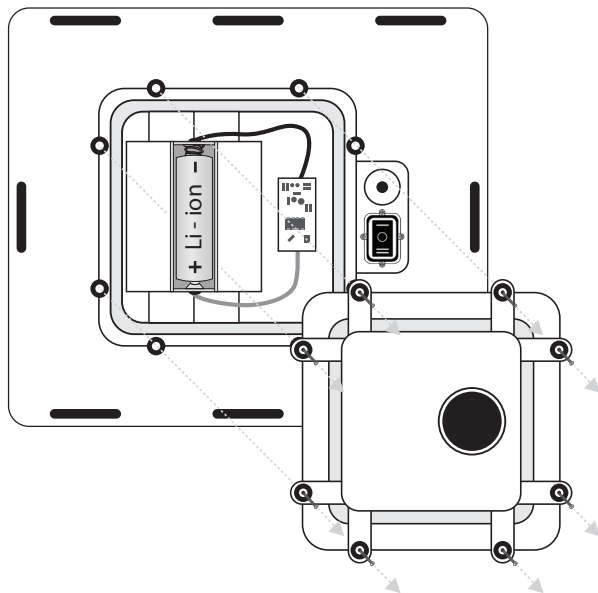


Montage du panneau solaire : deux méthodes de montage du panneau solaire s'offrent à vous.

- 1) Le panneau solaire peut être monté de façon permanente à l'aide du support de montage. Utilisez les quatre vis comprises et les prises murales, au besoin. Serrez le grand raccord vissable en plastique et utilisez le joint sphérique pour obtenir l'angle souhaité.
- 2) Le panneau solaire peut être monté de façon semi-permanente à l'aide du pieu. Dévissez le petit écrou papillon en plastique pour retirer le support de montage. Vissez l'anneau de montage. Fixez solidement le pieu. Serrez l'anneau de montage et utilisez le joint sphérique pour obtenir l'angle souhaité.



3



La pile du cordon lumineux solaire est située à l'arrière du panneau solaire. Toujours régler l'interrupteur MARCHÉ/ARRÊT à la position ARRÊT (O) avant d'ouvrir le compartiment de pile. Dévissez l'endos du compartiment de pile et retirez le couvercle. La pile sera visible à l'intérieur.

Lorsque vous changez la pile, veuillez respecter la polarité, et vérifier si les spécifications de la nouvelle pile sont les mêmes que la précédente.

Utilisez une pile rechargeable seulement.

Remplacez l'endos du compartiment de pile et utilisez le cordon lumineux solaire normalement.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

- Su cuerda de luz solar no es un juguete. Manténgala fuera del alcance de niños pequeños.
- Su cuerda de luz solar y el panel solar son completamente resistentes a la intemperie.
- El panel solar debe instalarse al exterior para optimizar su exposición al sol.
- Antes de instalar verifique todos los componentes de acuerdo a la lista de partes de este manual.
- Nunca mire directamente hacia las luces.
- No cuelgue ningún otro objeto de la cuerda de luz solar.
- No corte el cable o haga ninguna alteración a la cuerda de luz solar. Esto anulará cualquier garantía.

INSTRUCCIONES DE REEMPLAZO DE LA PILA

Al reemplazar la pila de la cuerda de luz solar, asegúrese que:

- Utilice una pila recargable solamente.
- Respete las especificaciones de la pila que esté reemplazando.
- Respete la polaridad correcta (+ y -) al reemplazar la pila.

Referirse a la página 7, paso 3 para mayores detalles.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

- Asegúrese que el panel solar esté en una posición que optimice la exposición al sol, especialmente durante los meses de invierno.
- El panel solar debe ser limpiado periódicamente con un trapo húmedo de algodón. Esto garantizará un rendimiento y carga de la pila óptimos.
- Utilice el mismo método para limpiar la cuerda de luz solar.
- Nunca deje ninguna sustancia abrasiva entrar en contacto con el panel solar o la cuerda de luz solar.

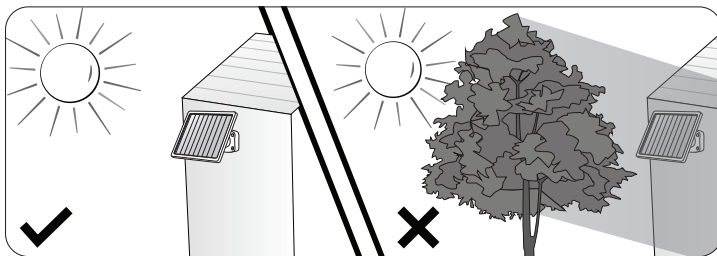
GARANTÍA

Este producto está cubierto por una garantía limitada de un año. Sunforce Products Inc. le garantiza al comprador original del producto que éste está libre de defectos en materiales y mano de obra por un periodo de un año a partir de la fecha de compra. La pila incluida no está cubierta por esta garantía. Para obtener servicio de garantía se requerirá prueba de compra con fecha y una explicación de la reclamación.

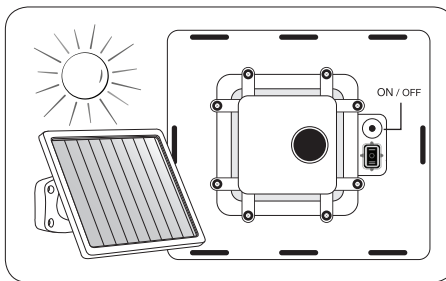
CARACTERÍSTICAS DEL PRODUCTO

- Carga solar de la pila
- Iluminación automática al anochecer
- Iluminación cálida y fría

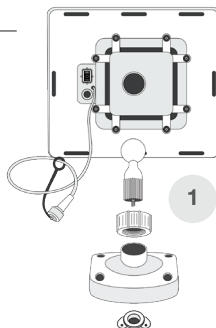
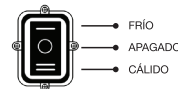
PRE-INSTALACIÓN



Asegúrese que el panel solar esté en una posición que optimice la exposición al sol. Tenga en cuenta objetos como árboles o los aleros de una casa que puedan impedir la capacidad del panel de generar carga.



Antes de utilizar su cuerda de luz solar, el panel solar requiere un periodo de tres días al sol. Esta carga inicial debe realizarse sin las luces conectadas y con el interruptor del panel solar en la posición de OFF (O). Después del tercer día su pila estará completamente cargada.

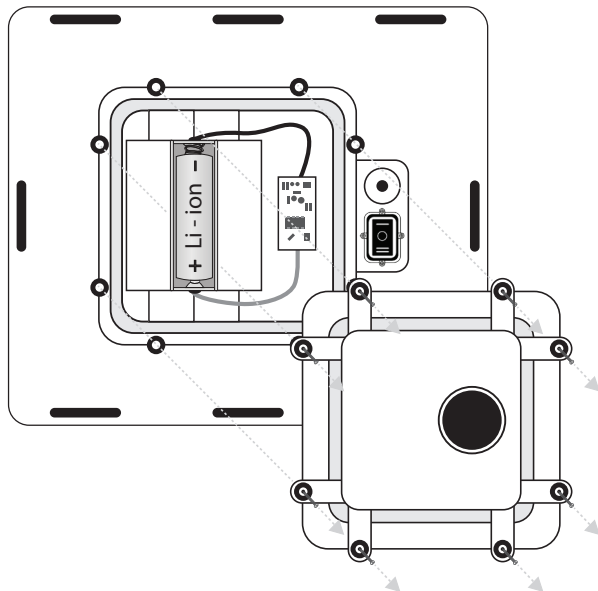


Montaje del panel solar: el panel solar tiene dos métodos de instalación.

- 1) El soporte de montaje del panel solar permite su instalación permanente. Utilice los cuatro tornillos incluidos y si se requiere, los cuatro taquetes. Apriete la tuerca grande de plástico y use la rótula para conseguir el ángulo deseado.
- 2) La estaca de montaje del panel solar permite una instalación temporal. Desatornille la pequeña tuerca mariposa de plástico para retirar el soporte de montaje. Atornille el anillo de montaje. Inserte la estaca firmemente. Apriete el anillo de montaje y use la rótula para conseguir el ángulo deseado.



3



La pila de la cuerda de luz solar está instalada en la parte posterior del panel solar. Abra siempre el compartimento de la misma con el interruptor en la posición de OFF (O). Desatornille la tapa del compartimento y retírela. Dentro podrá ver la pila.

Al reemplazar la pila, observe la polaridad correcta y respete las especificaciones de la pila que esté reemplazando.

Utilice una pila recargable solamente.

Vuelva a colocar la tapa posterior del compartimento de la pila y continúe usando su cuerda de luz solar.

FREQUENTLY ASKED QUESTIONS

- | | |
|---|--|
| <ol style="list-style-type: none">1. Can the wire be extended?2. Does the solar panel require enough sun to operate?3. Are the LEDs replaceable?4. Why do the LEDs appear to strobe or flash?5. Can the solar rope light be used during the daytime?6. What type of battery do my solar rope light require to operate? | <ol style="list-style-type: none">1. No, any change to the solar rope light wiring will void the warranty.2. The solar panel will charge in direct and indirect sunlight. For optimal performance try to ensure the solar panel is orientated to maximize sun exposure.3. The LEDs are not replaceable.4. A flashing light is generally caused by an undercharged battery. Turn the solar rope light to the "OFF" position and charge for two full days in strong sun. After these two days of charging switch to the "ON" position and use as normal.5. No, the solar rope light only illuminates during the evening and/or during periods of darkness.6. The solar rope light requires the use of one rechargeable 3.7V Li-ion battery. |
|---|--|

FOIRE AUX QUESTIONS

- | | |
|--|---|
| <ol style="list-style-type: none">1. Peut-on allonger le cordon?2. Le panneau solaire a-t-il besoin de suffisamment de soleil pour fonctionner ?3. Les DELs sont-elles remplaçables?4. Pourquoi est-ce que les DELs produisent-elles un effet stroboscopique ou clignotant?5. Le cordon lumineux solaire peut-il être utilisé durant le jour?6. Mon cordon lumineux solaire nécessite quel type de pile pour fonctionner? | <ol style="list-style-type: none">1. Non, toute modification au cordon lumineux solaire annulera la garantie.2. Le cordon lumineux solaire se charge sous la lumière directe et indirecte du soleil. Positionnez les panneaux solaires pour maximiser leur exposition au soleil pour une performance optimale.3. Les DELs ne sont pas remplaçables.4. Le clignotement d'une lumière est généralement causé par une pile trop peu chargée. Réglez l'interrupteur du cordon lumineux solaire à la position ARRÊT, puis laissez le système charger pendant deux jours sous une puissante lumière du soleil. Après cette période de deux jours, réglez l'interrupteur à la position MARCHÉ et utilisez-le normalement.5. Non, le cordon lumineux solaire fonctionne seulement le soir ou dans la noirceur.6. Le cordon lumineux solaire utilise une pile rechargeable de 3,7 V Li-ion. |
|--|---|

PREGUNTAS FRECUENTES

- | | |
|--|--|
| <ol style="list-style-type: none">1. ¿Se puede extender el cable?2. ¿Necesita el panel solar suficiente sol para funcionar?3. ¿Se pueden reemplazar los LEDs?4. ¿Por qué los LEDs parecen parpadear o brillar intermitentemente?5. ¿Se pueden usar las luces durante el día?6. ¿Qué tipo de pila requiere mi cuerda de luz solar para operar? | <ol style="list-style-type: none">1. No. Cualquier alteración al cable de la cuerda de luz solar anulará la garantía.2. La cuerda de luz solar se cargará con luz solar directa o indirecta. Para un rendimiento óptimo trate de situar el panel solar para maximizar su exposición al sol.3. Los LEDs no son reemplazables.4. Una luz intermitente se debe generalmente a una pila con baja carga. Ponga el interruptor de las luces en la posición de OFF y déjelas cargar por dos días completos a pleno sol. Luego de esto ponga el interruptor en la posición ON para continuar con su operación normal.5. No. Las luces solares sólo iluminan de noche y durante periodos de oscuridad.6. La cuerda de luz solar requiere el uso de una pila recargable de Li-ion de 3.7 V. |
|--|--|